

<b>Zeitschrift:</b>	Collage : Zeitschrift für Raumentwicklung = périodique du développement territorial = periodico di sviluppo territoriale
<b>Herausgeber:</b>	Fédération suisse des urbanistes = Fachverband Schweizer Raumplaner
<b>Band:</b>	1 (2004)
<b>Heft:</b>	2
<b>Rubrik:</b>	Terminkalender = Calendrier

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## terminkalender/calendrier

Auszug aus dem Kalender der VLP-ASPAN. Meldungen über Anlässe bitte direkt an das VLP-ASPAN-Sekretariat (siehe auch: [www.planning.ch](http://www.planning.ch))  
*Extrait du calendrier de VLP-ASPAN; pour annoncer des conférences s'adresser au secrétariat de VLP-ASPAN, Tel./tél. 031-380 76 76.*

Datum von <i>Date</i>	Datum bis <i>Date</i>	Veranstaltungsthema <i>Thème</i>	Veranstalter <i>Organisation</i>
<b>TERMINE APRIL 2004</b>			
26.04.2004	28.04.2004	<b>Geoinformationssysteme über öffentlich-rechtliche Eigentumsbeschränkungen</b>	Koordination der Geoinformation, Seftigenstrasse 264, 3084 Wabern, Tel. 031 963 21 11, Fax: 031 963 23 25, Website: <a href="http://www.kogis.ch">www.kogis.ch</a>
26.04.2004	28.04.2004	<b>Herausforderungen für die Gemeindepolitik – Wachsende Spannungsfelder</b>	Hochschule für Soziale Arbeit Luzern HSA, Werftestrasse 1, Postfach 3252 6002 Luzern, Tel. 041 367 48 48, Fax: 041 367 48 49, E-Mail: <a href="mailto:hsa@hsa.fhz.ch">hsa@hsa.fhz.ch</a> , Website: <a href="http://www.hsa.fhz.ch">www.hsa.fhz.ch</a>
28.04.2004		<b>Nachhaltige Entwicklung in der Gemeinde: wie beurteilen?</b> Praxis-Nachmittag in Bubikon ZH: <ul style="list-style-type: none"><li>• Leitfaden zur Beurteilung der nachhaltigen Entwicklung, Überblick über bestehende Beurteilungsinstrumente.</li><li>• Fallbeispiele: Einsatz von Beurteilungsinstrumenten in Bubikon, Flawil, Schaffhausen und im Kanton Solothurn.</li><li>• Praktische Anwendung eines Beurteilungsinstruments.</li></ul>	Praktischer Umweltschutz Schweiz Pusch, Postfach 211, 8024 Zürich, Tel. 01 267 44 11, Fax: 01 267 44 14, E-Mail: <a href="mailto:mail@umweltschutz.ch">mail@umweltschutz.ch</a> , Website: <a href="http://www.umweltschutz.ch">www.umweltschutz.ch</a>
29.04.2004	13.05.2004	<b>Einführungskurs in die Raumplanung</b> 3-tägiger Kurs (jeweils am 29. April, 6. und 13. Mai 2004 in Luzern, im Bahnhof). Dieser Kurs ist an Personen gerichtet, die mit Raumplanungsfragen zu tun haben, mit ihrem Tätigkeitsgebiet aber noch wenig vertraut sind.	Schweizerische Vereinigung für Landesplanung VLP-ASPAN, Seilerstrasse 22, 3011 Bern, Tel. 031 380 76 76, Fax: 031 380 76 77, E-Mail: <a href="mailto&gt;tagung@vlp-aspans.ch">tagung@vlp-aspans.ch</a> , Website: <a href="http://www.vlp-aspans.ch">www.vlp-aspans.ch</a>
29.04.2004		<b>FORUM sia VAUD:</b> <b>Le rat des villes ou le rat des champs?</b> <b>Les nouvelles perspectives de l'aire rurale.</b>	SIA section vaudoise, Mme Geneviève Hofer, av. Jomini 8, 1004 Lausanne, tél. 021 646 34 21, fax 021 647 17 24, e-mail : <a href="mailto:info@siavd.ch">info@siavd.ch</a> Participation gratuite, inscription requise
<b>TERMINE MAI 2004</b>			
14.05.2004		<b>Protection de l'environnement et immobilier</b>	Chambre genevoise immobilière, rue Chantepoulet 12, 1211 Genève, tél. 022 715 02 00, fax: 022 715 02 22, e-mail: <a href="mailto:info@cgionline.ch">info@cgionline.ch</a> .
19.05.2004		<b>Nachhaltige Entwicklung in der Gemeinde: wie beurteilen?</b> (Siehe Angaben unter Datum 28.04.2004).	Praktischer Umweltschutz Schweiz Pusch, Postfach 211, 8024 Zürich, Tel. 01 267 44 11, Fax: 01 267 44 14, E-Mail: <a href="mailto:mail@umweltschutz.ch">mail@umweltschutz.ch</a> , Website: <a href="http://www.umweltschutz.ch">www.umweltschutz.ch</a>
20.05.2004	23.05.2004	<b>Frauen in Naturwissenschaft und Technik</b> Erstmals in seiner Geschichte findet der Kongress Frauen in Naturwissenschaft und Technik (FiNuT) in der Schweiz statt. Kongressort ist die Zürcher Hochschule Winterthur ZHW.	Verein FiNuT Schweiz c/o BABU GmbH, Rautistrasse 13, CH-8047 Zürich, Tel. 043 311 10 58, Fax: 043 311 10 41, E-Mail: <a href="mailto:finut@babu.ch">finut@babu.ch</a>
<b>TERMINE JUNI 2004</b>			
03.06.2004	04.06.2004	<b>Fachtagung «Natur findet Stadt» 2004</b> In Zusammenarbeit mit der Stiftung Natur&Wirtschaft soll ein Beitrag zur Bewusstseinsbildung und zur Förderung der Akzeptanz in Verwaltung, Baugewerbe und Bevölkerung geleistet werden.	Grün Stadt Zürich, Bettina Tschander, Amtshaus II, Beatenplatz 1, 8023 Zürich, Tel. 01 216 27 15, Fax: 01 212 09 38, E-Mail: <a href="mailto:bettina.tschander@gsz.stzh.ch">bettina.tschander@gsz.stzh.ch</a> , Website: <a href="http://www.www.gsz.ch">www.www.gsz.ch</a>
14.06.2004	18.06.2004	<b>Konflikte für Entwicklungen nutzen – Territoriale Konfliktlösung und Mediation</b> Konflikte sind ständige Begleiter beim geplanten Wandel in Gemeinden, Städten und Regionen. Nur wer Konflikte versteht und professionell damit umgeht, kann Entwicklungen gezielt fördern.	Hochschule für Soziale Arbeit Luzern HSA, Werftestrasse 1, Postfach 3252 6002 Luzern, Tel. 041 367 48 48, Fax: 041 367 48 49, E-Mail: <a href="mailto:hsa@hsa.fhz.ch">hsa@hsa.fhz.ch</a> , Website: <a href="http://www.hsa.fhz.ch">www.hsa.fhz.ch</a>
24.06.2004		<b>Siedlungsökologie</b> VLP-ASPAN Tagung zum Thema Siedlungsökologie in Gossau, Andreas Zentrum.	Schweizerische Vereinigung für Landesplanung VLP-ASPAN, Seilerstrasse 22, 3011 Bern, Tel. 031 380 76 76, Fax: 031 380 76 77, E-Mail: <a href="mailto&gt;tagung@vlp-aspans.ch">tagung@vlp-aspans.ch</a> , Website: <a href="http://www.vlp-aspans.ch">www.vlp-aspans.ch</a>
<b>TERMINE JULI 2004</b>			
01.07.2004		<b>Vorstands- und Geschäftsleitungssitzung</b> Vorstands- und Geschäftsleitungssitzung der VLP-ASPAN.	Schweizerische Vereinigung für Landesplanung VLP-ASPAN, Seilerstrasse 22, 3011 Bern, Tel. 031 380 76 76, Fax 031 380 76 77, E-Mail: <a href="mailto&gt;tagung@vlp-aspans.ch">tagung@vlp-aspans.ch</a> , Website: <a href="http://www.vlp-aspans.ch">www.vlp-aspans.ch</a>
01.07.2004		<b>Séance du Comité VLP-ASPAN</b> Séance du Comité VLP-ASPAN.	VLP-ASPAN, Seilerstrasse 22, 3011 Berne, tél. 031 380 76 76, Fax: 031 380 76 77, e-mail: <a href="mailto:journee@vlp-aspans.ch">journee@vlp-aspans.ch</a> , internet: <a href="http://www.vlp-aspans.ch">www.vlp-aspans.ch</a>